

Glossary

High School Level Global History Glossary

English | Portuguese

Translation of Global History terms based on the Coursework for Global History Grades 9 to 12.



This glossary is to PROVIDE PERMITTED TESTING ACCOMMODATIONS of ELL/MLL students. It should also be used for INSTRUCTION during the school year. The glossary may be downloaded, printed and disseminated to educators, parents and ELLs/MLLs.

Please click here for the New York State Office of Bilingual Education and World Languages Webpage on "Assessment and Testing Accommodations"





THE STATE EDUCATION DEPARTMENT / THE UNIVERSITY OF THE STATE OF NEW YORK / ALBANY, NY 12234

P-16

Office of Elementary, Middle, Secondary and Continuing Education and Office of Higher Education

Office of Bilingual Education and Foreign Language Studies

<http://www.emsc.nysed.gov/biling/>

THE UNIVERSITY OF THE STATE OF NEW YORK

Regents of the University

BETTY A. ROSA, <i>Chancellor</i> , B.A., M.S. in Ed., M.S. in Ed., M.Ed., Ed.D.	Bronx
T. ANDREW BROWN, <i>Vice Chancellor</i> , B.A., J.D.	Syracuse
NAN EILEEN MEAD, B.A.	Manhattan
JOSEPHINE VICTORIA FINN, B.A., J.D.	Albany
BEVERLY L. OUDERKIRK, B.S., M.S.	Saratoga
ELIZABETH. S. HAKANSON	Onondaga
CATHERINE COLLINS, B.S., M.S., Ph.D.	West New York
JAMES R. TALLON, R., B.A., M.A.	Binghamton
ROGER TILLES, B.A., J.D.	Great Neck
JUDITH JOHNSON, B.A., M.A., Ed.D.	Mid-Hudson
LUIS O. REYES, B.A., M.A., Ph.D.	New York
LESTER W. YOUNG, JR., B.S., M.S., Ed. D.	Oakland Gardens
CHRISTINE D. CEA, B.A., M.A., Ph.D.	Staten Island
WADE S. NORWOOD, B.A.	Rochester
JUDITH CHIN, B.S., M.S.,	Queens
KATHLEEN M. CASHIN, B.S., M.S., Ed.D.	Brooklyn
JAMES E. COTTRELL, B.S., M.D.	New York

Commissioner of Education

President of The University of the State of New York

MARY ELLEN ELIA

Executive Deputy Commissioner

ELIZABETH BERLIN

The State Education Department does not discriminate on the basis of age, color, religion, creed, disability, marital status, veteran status, national origin, race, gender, genetic predisposition or carrier status, or sexual orientation in its educational programs, services and activities. Portions of this publication can be made available in a variety of formats, including Braille, large print or audio tape, upon request. Inquiries concerning this policy of nondiscrimination should be directed to the Department's Office for Diversity, Ethics, and Access, Room 530, Education Building, Albany, NY 12234. Requests for additional copies of this publication may be made by contacting the Publications Sales Desk, Room 319, Education Building, Albany, NY 12234.

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
A	
A.D	a.D.
aboriginal	aborígene
absolutism	absolutismo
African civilization	civilização africana
Age of Reason	idade da razão
agrarian	agrário
AIDS/HIV	AIDS / HIV
allegiance	fidelidade
alliance	aliança
allies	aliados
amnesty	anistia
ancestry	ascendência
animism	animismo
annex	anexo
anthropology	antropologia
anti-Semitic	anti-semitismo
apartheid	apartheid
appeasement	apaziguamento
Arab League	Liga Árabe
archeology	arqueologia
aristocracy	aristocracia
art	arte
artifacts	artefatos
Asia	Ásia
assimilate	assimilar
atlas	atlas
autocracy	autocracia
autonomy	autonomia
B	
B.C.	a.C.
backgrounds	antecedents, experiências
Balance of Power	equilíbrio de poder
Balkans	Balcãs
battle	batalha
Belief systems	sistemas de crenças
belligerent	beligerante
Berlin Airlift	transporte aéreo de Berlim
Berlin Wall	Muro de Berlim
bible	bíblia
Black Death	peste negra
blockade	bloqueio
Bolshevik Revolution	Revolução Bolchevique
boundaries	limites
bourgeoisie	burguesia
Boxer Rebellion	Levante, Rebelião ou Guerra dos boxers

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
Bronze Age	Idade do Bronze
bubonic plague	peste bubônica
Buddhism	budismo
Bushido	bushido (caminho do guerreiro)
Byzantine	Bizantino
C	
Capital	capital
capitalism	capitalismo
Caribbean	Caribe
cartel	cartel
cash crop	cultivo comercial
caste system	sistema de castas
Catholicism	catolicismo
cause	causa
censorship	censura
Central America	América Central
century	século
change	mudança
charter	carta, alvará, escritura
child labor	trabalho infantil
China	China
Chinese	chinês
Christianity	Cristianismo
chronological order	ordem cronológica
church	igreja
circumnavigate	circunavegar
citizen	cidadão
city-state	cidade-estado
civil disobedience	desobediência civil
civil war	guerra civil
civilizations	civilizações
clan	clã
classical civilizations	civilizações clássicas
clergy	clero
climate	clima
coalition	aliança, coalizão
Cold War	Guerra Fria
collective	coletivo
collective security	segurança coletiva
colonialism	colonialismo
colony	colônia
command economy	economia de comando
commercial revolution	revolução comercial
common good	bem comum
common law	lei comum
communication	comunicação
communism	comunismo

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
Communist Party	partido comunista
community	comunidade
concentration camp	campo de concentração
concept	conceito
conclusion	conclusão
conflict	conflito
Confucianism	confucionismo
Congress of Vienna	Congresso de Viena
conquest	conquista
conquistadores	conquistadores
consent	consentimento
conservation of resources	conservação dos recursos
conservative	conservador
constitution	constituição
constitutional monarchy	monarquia constitucional
consumption	consumo
containment	contenção
contemporary issues	questões contemporâneas, temas contemporâneos
continent	continente
contribution	contribuição
controversial events	eventos controversos
costs	custos
Counter Reformation	contra reforma
country	país
coup d'état	golpe de Estado
Creoles	crioulos
crisis	crise
Crusades	cruzadas
Cuban missile crisis	crise dos mísseis de Cuba
cultural diffusion	difusão cultural
Cultural Revolution	revolução cultural
culture	cultura
customs	costumes
Czar	Czar
D	
Dark Ages	Idade das Trevas
debt	dívida
decline	declínio
deforestation	desmatamento, deflorestação
democracy	democracia
demographic patterns	padrões demográficos
desertification	desertificação
despot	déspota
despotism	despotismo
detente	detente
developing country	país em desenvolvimento
diaspora	diáspora

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
dictatorship	ditadura
diplomacy	diplomacia
direct democracy	democracia direta
discrimination	discriminação
discuss	discutir
diseases	doenças
displaced persons	pessoas deslocadas
dissident	dissidente
distance	distância
distribution	distribuição
diversity	diversidade
divine right	direito divino
drug trafficking	tráfico de drogas
dynasty	dinastia
E	
earth	terra
Eastern Hemisphere	hemisfério oriental
economic growth	crescimento econômico
education	educação
effect	efeito
Egypt	Egito
election	eleição
embargo	embargo
emigrate	emigrar
emperor	imperador
empire	império
encomienda system	Encomienda
encounter	encontro
endangered species	espécies em perigo
enforce	reforçar
English Bill of Rights	Declaração Inglesa dos Direitos
enlightenment	iluminação
environment	meio ambiente
epidemic	epidemia
equal	igual
era	era
Estates-General	Estados Gerais
ethnic cleansing	limpeza étnica
ethnic conflict	conflito étnico
ethnic groups	grupos étnicos
ethnic tension	tensão étnica
ethnocentrism	etnocentrismo
Eurasia	Eurásia
Eurodollar	Eurodólar
European Union	União Européia
events	eventos
excommunication	excomunhão

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
expansion	expansão
exploitation	exploração
exploration	exploração, pesquisa
export	exportar
extraterritoriality	extraterritorialidade
F	
fact	facto
factors	fatores
famine	fome, escassez
Fascism	Fascismo
Fascist Party	Partido Fascista
federation	federação
Fertile Crescent	Crescente Fértil
feudalism	feudalismo
fiefdom	feudo
folklore	folclore
foreign	estrangeiro
foreign aid	ajuda externa
foreign policy	política estrangeira
free trade	livre comércio
French Revolution	Revolução Francesa
fundamentalism	fundamentalismo
G	
gender	gênero
generations	gerações
genocide	genocídio
geographic factors	fatores geográficos
geography	geografia
ghetto	gueto
glasnost	glasnost
global economy	economia global
global history	história global
global market	mercado global
global migration	migração global
global trade	comércio global
global village	aldeia global
globalization	globalização
globe	globo
Glorious Revolution	Revolução Gloriosa
goals	metas
gothic	gótico
government	governo
groups	grupos
guerrilla warfare	guerra de guerrilha

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
H	
Hammurabi Code	Código Hamurabi
Hellenistic	helenístico
heretic	herege
Hinduism	Hinduísmo
Holocaust	Holocausto
Holy Land	Terra Santa
human rights	direitos humanos
humanism	humanismo
humanitarian	humanitário
hunters and gatherers	caçadores e coletores/produtores
I	
ideas	idéias
immigration	imigração
imperialism	imperialismo
import	importar
income	renda
Indian Empires	Impérios Indianos
indulgences	indulgências
Indus Valley	Vale do Indus
Industrial Revolution	Revolução Industrial
industrialism	industrialismo
inflation	inflação
infrastructure	infraestrutura
inquisition	inquisição
interdependence	interdependência
interpretation	interpretação
invasion	invasão
invention	invenção
Iron Curtain	Cortina de Ferro
irrigation	irrigação
Islam	islamismo
isolationism	isolacionismo
J	
jihad	jihad
Judaism	judaísmo
justice	justiça
K	
knowledge	conhecimento
Koran	Alcorão ou Corão

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
L	
laissez-faire	laissez-faire
land grants	concessão de terras
land reform	reforma agrária
language	língua
Latin America	América Latina
latitude	latitude
legend	lenda
legislature	legislatura
liberal	liberal
liberty	liberdade
Life expectancy	expectativa de vida
literacy	alfabetização
location	localização
longitude	longitude
M	
Magna Carta	Carta Magna
maize	milho
majority	maioria
Mandate of Heaven	Mandato do Céu
manor	propriedade senhorial, casa de campo
maps	mapas
Marshall Plan	Plano Marshall
Marxism	marxismo
massacre	massacre
Mecca	Meca
medieval	medieval
Meiji Restoration	Restauração Meiji
mercantilism	mercantilismo
meridian	meridiano
Mesoamerica	Mesoamérica
Mesopotamia	Mesopotâmia
mestizos	mestiços
Mexican Revolution	Revolução Mexicana
Middle Ages	Idade Média
Middle East	Oriente Médio
migrant	migrante
migration	migração
militarism	militarismo
millennium	milênio
minority	minorias
missionary	missionário
modern	moderno
monarchy	monarquia
Mongol	mongol
monotheism	monoteísmo

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
monsoon	monção
mosque	mesquita
Mothers of the Plaza De Mayo	Mães da Praça de Maio
mountains	montanhas
multicultural	multicultural
N	
Napoleonic Code	Código Napoleônico
nation state	estado-nação
nationalism	nacionalismo
natural resources	recursos naturais
Nazism	nazismo
negotiate	negociar
Neolithic	Neolítico
neutrality	neutralidade
New Imperialism	Novo Imperialismo
Ninety Five theses	Noventa e Cinco Teses
Nobel Peace Prize	Prêmio Nobel da Paz
nobility	nobreza
nomads	nômades
nonalignment	não alinhado
non-violence	não violência
North America	América do Norte
North America Free Trade Agreement (NAFTA)	Acordo de Livre Comércio da América do Norte (NAFTA)
North Atlantic Treaty Organization (NATO)	Organização do Tratado do Atlântico Norte (OTAN)
nuclear age	era nuclear
Nuremberg Trials	juízos de Nuremberg
O	
oceans	oceanos
official	oficial
Old Imperialism	Antigo Imperialismo
oligarchy	oligarquia
Olmec civilization	Civilização Olmeca
opinion	opinião
Opium War	Guerra do Ópio
opposition	oposição
oral tradition	tradição oral
Organization of American States (OAS)	Organização dos Estados Americanos (OEA)
Organization of Petroleum Exporting Countries (OPEC)	Organização dos Países Exportadores de Petróleo (OPEP)
organizations	organizações
origin	origem
Orthodox Christian Church	Igreja Cristã Ortodoxa
Ottoman	Otomano
overpopulation	superpopulação
overthrow	queda, derrotar(v.), revirar(v.)

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
P	
Paleolithic	Paleolítico
Palestinian Liberation Organization (PLO)	Organização para a Libertação da Palestina (OLP)
Panama Canal	Canal do Panamá
parallel	paralelo
parliamentary system	sistema parlamentar
partition	partição
passive resistance	resistência passiva
patrician	patrício
Pax Romana	Pax Romana (Paz Romana)
Pearl Harbor	Pearl Harbor
peasants	camponeses
per capita income	renda per capita
perestroika	perestroika
persecution	perseguição
Persian Gulf War	Guerra do Golfo Pérsico
perspective	perspectiva
pharaoh	faraó
philosophy	filosofia
photograph	fotografia
physical map	mapa físico
pilgrimage	peregrinação
plague	praga
plebeian	plebeu
plebiscite	plebiscito
pluralism	pluralismo
poem	poema
pogroms	pogroms
point of view	ponto de vista
political map	mapa político
political party	partido político
political systems	sistemas políticos
politics	política
pollution	poluição
polytheism	politeísmo
population	população
post-Cold War	pós-Guerra Fria
poverty	pobreza
power	poder
Pre-Columbian civilizations	civilizações Pré-Colombianas
pre-history	pré-história
prejudice	preconceito
president	presidente
primary source	fonte primária
prime minister	primeiro ministro
privatization	privatização
productivity	produtividade

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
proletariat	proletariado
propaganda	propaganda
protectionism	proteccionismo
protectorate	protetorado
Protestantism	protestantismo
public	público
public opinion	opinião pública
Puritan Revolution	Revolução Puritana
pyramids	pirâmides
Q	
queen	rainha
quota	contingente, parcela, cota
R	
racism	racismo
rain forest	floresta tropical
raw materials	matéria prima
rebellion	rebelião
Red Guards	Guarda Vermelha
reform	reforma
reformation	reforma
refugee	refugiado
regionalism	regionalismo
Reign of Terror	Reinado de Terror
reincarnation	reencarnação
relationship	relação
religion	religião
religion belief	crença religiosa
religion group	grupo religioso
Renaissance	Renascimento
representative democracy	democracia representativa
republic	república
resources	recursos
restoration	restauração
revolution	revolução
Revolutionary War	Guerra Revolucionária
river valley civilizations	civilizações do vale do rio
rivers	rios
Roman Empire	Império Romano
rural	rural
Russian Revolution	Revolução Russa
Russification	russificação

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
S	
samurai	samurai
satellite nation	estado satélite
scarcity	escassez
scientific method	método científico
secondary source	fonte secundária
secular	secular
segregation	segregação
self-determination	autodeterminação
self-government	autogoverno
senate	senado
separation of church and state	separação do estado e da igreja
Sepoy Mutiny	Motim de Sepoy
serf	servo
Shintoism	xintoísmo
shogun	xogum
Silk Road	Rota da Seda
slash and burn farming	agricultura de corte e queima
slave trade	tráfico de escravos
slavery	escravidão
social	social
social class	classe social
Social Darwinism	Darwinismo social
socialism	socialismo
socialist	socialista
solidarity	solidariedade
South America	América do Sul
sovereignty	soberania
Soviet Union	União Soviética
sphere of influence	esfera de influência
stability	estabilidade
standard of living	padrão de vida
state	estado
status	status
steamboat	barco a vapor
stereotype	estereótipo
stratification	estratificação
structure	estrutura
subcontinent	subcontinente
Sub-Saharan Africa	África Subsaariana
superpowers	superpotências
Supply and demand	oferta e procura
symbols	símbolos

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
T	
Taiping Rebellion	Rebelião Taiping
Taoism	taoísmo
technology	tecnologia
terrorism	terrorismo
theory	teoria
Third World	Terceiro Mundo
Tiananmen Square	Praça de Tiananmen
timeline	cronograma
Torah	Torá
totalitarianism	totalitarismo
trade imbalance	desequilíbrio comercial
traditions	tradições
treaties	tratados
Treaty of Versailles	Tratado de Versalhes
tribal group	grupo tribal
tribalism	tribalismo
tribunal	tribunal
Triple Alliance	Tríplice Aliança
Triple Entente	Tríplice Entente
truce	trégua
Twelve Tables	doze tabelas
tyranny	tiranía
U	
United Nations	Nações Unidas
uprising	revolta, rebelião, tumulto
urban	urbano
urbanization	urbanização
utopian reform	reforma utópica
V	
value	valor
vassal	vassalo
Vedas	Vedas
viceroi	vice-rei
vote	voto
W	
war	guerra
Warsaw Pact	Pacto de Varsóvia
weapons	armas
Weimer Republic	República de Weimer
Western Hemisphere	Hemisfério Ocidental
Westernization	ocidentalização
White Man's Burden	O Fardo do Homem Branco
world	mundo

GLOBAL HISTORY GLOSSARY – HIGH SCHOOL LEVEL

ENGLISH	Portuguese
World Bank	Banco Mundial
World War I	Primeira Guerra Mundial
World War II	Segunda Guerra Mundial
writing system	sistema de escrita
Z	Z
Zionism	sionismo
Zulu	Zulu ou Zulo